

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 76 (1958)
Heft: 92

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 218 80
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 6.50, ein Monat Fr. 3.50;
Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionspreis: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum;
Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 218 80
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 6.50 fr.; un mois 3.50 fr.; l'étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „Le Vie économique“: 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 169596–169654.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mittellungen — Communications — Comunicazioni

France: Importation de biens essentiels (programme A).
France: Ouverture de contingents d'exportation de ferrailles.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Besitzer des Schuldbriefes von Fr. 37 000.—, im 1. Rg., dd. 5. 12. 23, ursprünglich lautend auf Jakob Anderes-Kradolfer, Schocherswil, heute auf Hans Christen, Schocherswil, als Schuldner, ursprünglicher Gläubiger Dr. E. Nagel, Bischofszell, heutiger Gläubiger Jakob Anderes-Zingg, Amriswil, Grundbuch Schocherswil, Kbl. 1 und Grdb. Biessenhofen Ebl. 3, wird aufgefordert, den Titel innert der Frist von 1 Jahr der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (262^a)

Bischofszell, den 17. April 1958.

Bezirksgerichtspräsident Bischofszell.

Es wird vermisst: Schuldbrief von Fr. 15 000, zu Gunsten der Frau Wwe. Amalia Manz-Möller, Privatière, Burgdorf, eingetragen am 29. Juli 1924, Beleg I/3013, lastend in der II. Pfandstelle auf der Liegenschaft Burgdorf-Grundbuchblatt Nr. 14 der Firma Manz & Co., Kleiderfärberei und chemische Reinigungsanstalt, Burgdorf. Zinseintrag: 6 1/4 %.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt I von Burgdorf vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (257^a)

Burgdorf, den 16. April 1958.

Der Gerichtspräsident I:
Reichenbach.

Es werden vermisst: 3 Kassaobligationen der Luzerner Kantonalbank Nrn. 800444/46 zu Fr. 1000, verzinslich zu 3 1/4 %, mit je 5 Jahrescoupons per 18. August 1957 bis 1961, errichtet am 7. November 1956, verfallen am 18. August 1961.

Allfällige Inhaber werden aufgefordert, diese Obligationen innerhalb 6 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird die Kraftloserklärung ausgesprochen. (265^a)

Luzern, den 19. April 1958.

Amtsgerichtspräsident Luzern-Stadt:
Ronca.

Es wird vermisst: Eigentümerschuldbrief von Fr. 10 000.—, vom 17. September 1913, Beleg I/481, 5 1/2 %, lastend im II. Rang, im Nachgang zu Franken 16 600.—, auf Studen-Gbb. Nrn. 125, 123, 311, Eigentum des Hrn. Johann Zangger, geb. 1878, gew. Drahtzugarbeiter, verstorben am 27. September 1957, Studen, bzw. seiner Erbin Frau Bertha Zangger, in Studen.

Der unbekannte Inhaber dieses Eigentümerschuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist von der ersten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Unterzeichneten vorzulegen. Nach unbenutztem Ablauf dieser Frist wird der Titel kraftlos erklärt. (263^a)

Nidau, den 18. April 1958.

Der Gerichtspräsident: M. Stebler.

Es wird vermisst: Inhaber-Schuldbrief vom 10. Februar 1923, Belege Serie I, Nr. 5722, von Fr. 10 000, lastend auf Steffisburg-Grundstücke Nrn. 935 und 936 der Erbgemeinschaft des Gottfried Ruchti, gew. Schreinermeister am Zelgmattweg, von und in Steffisburg. Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation hinweg, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls dieser Titel kraftlos erklärt wird. (264^a)

Thun, den 19. April 1958.

Der Gerichtspräsident I: Schmid.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

18. April 1958. Gebrauchsartikel.

Novoprix Versand AG., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1957, Seite 1957), Vertrieb und Versand von Gebrauchsartikeln aller Art, insbesondere von Neuheiten und elektrischen Apparaten usw. Dr. Robert Kobi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt worden Dr. jur. Guido Th. Fetzer, von Rheinfelden, in Zürich. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt Rudolf Donnermann, staatenlos, in Zürich. Friedrich Merz ist nicht mehr Geschäftsführer; er führt nun Prokura und zeichnet gemeinsam mit dem Verwaltungsratsmitglied Dr. jur. Guido Th. Fetzer oder mit dem Geschäftsführer Rudolf Donnermann.

18. April 1958.

W. Glaser, Waffn, A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1957, Seite 150), Fabrikation von und Handel mit Jagd- und Sportwaffen usw. Wilhelm Glaser ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: Anna Glaser geb. Biedermann, als Präsidentin; Armin Glaser, als Delegierter, und Dr. Harry Glaser, als weiteres Mitglied, alle drei von Binningen und Zürich, in Zürich.

18. April 1958. Beteiligungen usw.

Real Valor A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 47 vom 26. Februar 1958, Seite 568), Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen jeder Art usw. Neu wurden in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dr. Emil Schmid, von Zürich und Affeltrangen, in Küsnacht (Zürich), als Präsident, und Mario Hodler, von Gurzelen, in Küsnacht (Zürich), als weiteres Mitglied. Giovanni Sulser, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

18. April 1958. Wasser- und Gasapparate usw.

Bono-Apparate A.G. (Appareils Bono S.A.), in Schlieren (SHAB. Nr. 47 vom 26. Februar 1951, Seite 490), Fabrikation von und Handel mit Wasser- und Gasapparaten usw. Willy Gradinger ist nicht mehr Vizedirektor, sondern Direktor; er führt nun Einzelunterschrift.

18. April 1958. Steppdecken usw.

Neukomm & Co., in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 86 vom 15. April 1958, Seite 1034), mechanische Steppdecken- und Daunendeckenfabrikation. Frank Neukomm ist nicht mehr Kommanditär, sondern unbeschränkt haftender Gesellschafter; er wohnt in Zürich 7. Der Kommanditär Harry Neukomm wohnt in Orange (Texas, USA).

18. April 1958.

Walter Uetz, Flugzeugbau, in Fehraltorf. Inhaber dieser Firma ist Walter Uetz, von Sumiswald, in Pfäffikon (Zürich). Bau, Reparaturen und Revisionen von Sportflugzeugen, Handel mit Sportflugzeugen und Flugzeugzubehör. Speck.

18. April 1958. Konditorei, Tea-Room.

Hans Hörler, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Hans Hörler, von Teufen (Appenzell A.-Rh.), in Zürich 7. Einzelunterschrift ist erteilt an Luzia Hörler geb. Zwickler, von Teufen (Appenzell A.-Rh.), in Zürich. Betrieb einer Konditorei und eines Tea-Rooms. Klossbachstrasse 4.

18. April 1958. Photo-Klassierungsanlagen.

G. Menk, bisher in Fällanden (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1955, Seite 298), Engros- und Einzelhandel mit Photo-Klassierungsanlagen. Der Firmainhaber hat den geschäftlichen Sitz nach Zürich und sein Wohnsitz nach Zürich 9 verlegt. Saumackerstrasse 107.

18. April 1958. Schuhe.

Narciso Zalunardo, in Zürich (SHAB. Nr. 40 vom 17. Februar 1938, Seite 373), Schuhhandlung und Schuhmacherei. Neues Geschäftsdomizil: Hohlstrasse 16.

18. April 1958. Textilien.

F. Zellweger, in Zürich (SHAB. Nr. 44 vom 23. Februar 1954, Seite 485), Handel mit Textilwaren. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. April 1958. Automobil-Ersatzteile.

Dulimex, B. Dula, in Zürich (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1957, Seite 87), Import, Export und Engrosverkauf von Automobil-, Motorrad- und Fahrrad-Zubehör sowie -Ersatzteilen usw. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. April 1958. Fleischwaren.

Karl Lienhard, in Thalwil (SHAB. Nr. 75 vom 30. März 1955, Seite 843), Handel mit Fleisch- und Wurstwaren. Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Märstetten (SHAB. Nr. 86 vom 15. April 1958, Seite 1038) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. April 1958.

Sweda Registrierkassen AG Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1957, Seite 230). Die Generalversammlung vom 14. März 1958 hat die Statuten abgeändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Max Fretz, von und in Zürich. Kurt Meier, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, ist auch Bürger von Küsnacht.

18. April 1958. Holz, Kohle usw.

Jakob Bryner, in Zürich (SHAB. Nr. 98 vom 28. April 1955, Seite 1114), Holz, Kohle usw. Der Inhaber hat den geschäftlichen Sitz nach Kilchberg (Zürich) verlegt. Hornhaldenstrasse 5.

18. April 1958. Verchromungen usw.

Paul Buchs, in Zürich (SHAB. Nr. 123 vom 30. Mai 1951, Seite 1295), Verchromungs-Anstalt usw. Der Inhaber Paul Buchs wohnt in Arni (Aargau).

18. April 1958.

Geschw. Hirschi, Erholungsheim Bergli, in Oberrieden, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 51 vom 3. März 1958, Seite 614). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

18. April 1958.

Institut für Rationalisierung und Automation GmbH. Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 11. April 1958 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt in erster Linie den Betrieb eines Institutes für die Rationalisierung und Automatisierung von Handels- und Industriebetrieben sowie ferner die finanzielle Beratung und Reorganisation von solchen Betrieben. Sie kann sich an verwandten Unternehmen beteiligen oder die Vertretung von solchen übernehmen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind Hans Heinrich Grunder, von Vechigen, in Zürich 2, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Christian Balzer, von Scharans, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Hans Heinrich Grunder. Einzelprokura ist erteilt an den Gesellschafter Christian Balzer. Geschäftsdomizil: Tödistrasse 23 in Zürich 2.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

18. April 1958.

Murri's Autohandel, in Bern. Inhaber der Firma ist Walter Murri, von Köniz, in Bern. Handel mit und Vermittlung von Occasions-Motorfahrzeugen. Sulgenrain 26.

18. April 1958. Gärtnerei.

Ferdinand Feller, in Muri bei Bern, Blumengärtnerei und Pflanzenkulturen (SHAB. Nr. 13 vom 17. Januar 1949, Seite 158). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Ferdinand Feller, Nachf. H. Feller», in Muri bei Bern, übernommen.

18. April 1958. Gärtnerei.

Ferdinand Feller, Nachf. H. Feller, in Muri bei Bern. Inhaberin der Firma ist Witwe Herta Feller geb. Markwardt, von Noflen, in Muri bei Bern. Die Firma hat Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Ferdinand Feller», in Muri bei Bern, übernommen. Blumengärtnerei und Pflanzenkulturen. Gartenstrasse 1.

18. April 1958. Patente.

Graf-Schachenmann & Cie., in Bern, Ausarbeitung und Erwirkung von Erfindungspatenten, Marken, Mustern und Modellen und deren Verwertung (Patentanwaltsbureau), Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 271 vom 20. November 1953, Seite 2798). Die Gesellschaft ist seit dem 31. März 1958 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Graf-Schachenmann & Cie., Inhaber Ing. Werner K. Graf», in Bern, übernommen.

18. April 1958. Patente.

Graf-Schachenmann & Cie., Inhaber Ing. Werner K. Graf, in Bern. Inhaber der Firma ist Werner Karl Graf, deutscher Staatsangehöriger, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Kommanditgesellschaft «Graf-Schachenmann & Cie.», in Bern. Patentanwaltsbureau, Ingenieurbureau für Maschinen- und Fahrzeugbau. Seilerstrasse 27.

18. April 1958.

Mikro-Elektrik A.G., Zweigniederlassung in Bern (Micro-Electric S.A., Succursale de Berne) (Micro-Electric Ltd., Branch Office of Berne), in Bern, Fabrikation und Vertrieb elektronischer Kleinapparate usw. (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1957, Seite 2118), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an Margaritha Süess, von Buttisholz, in Zürich.

18. April 1958.

Evangelische Gesellschaft des Kantons Bern, in Bern, Verein (SHAB. Nr. 165 vom 17. Juli 1956, Seite 1870). In der Hauptversammlung vom 11. Dezember 1957 wurden die Statuten revidiert. Die der Publikation unterliegenden Tatsachen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Der Präsident, der Vizepräsident, der Sekretär und der Inspektor zeichnen je zu zweien kollektiv. Die Unterschriften von Adolf Keller und Ernst Hoffmann sind ausgeschieden. Dem Kassier Ernst Flück, von Brienz, in Bern, wurde Kollektivprokura erteilt; er zeichnet mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Hauptkomitees.

18. April 1958. Waschmaschinen.

Numax, Max Nussbaumer, in Bern, Fabrikation und Vertrieb von Waschmaschinen Numax (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1951, Seite 1014). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau Frutigen

9. April 1958.

Ersparniskasse Aeschi, in Aeschi bei Spiez, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 93 vom 22. April 1952, Seite 1042). Johann Scherz ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident des Verwaltungsrates Rudolf Rösti, von Frutigen, in Kandersteg, bisher Vizepräsident; als Vizepräsident des Verwaltungsrates Rudolf Müller, von Reichenbach, in Aeschi bei Spiez, und als neues Mitglied Albert Stoller-Schneider, von Kandergrund, in Reichenbach bei Frutigen. Zu Prokuristen wurden ernannt: Hans Ed. Bühler, von Aeschi bei Spiez, und Frutigen, in Frutigen; Hugo Matter, von Kolliken, in Aeschi, und Hans Knecht, von Gsteigwiler, in Frutigen.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

17. April 1958.

Fleckviehzuchtgenossenschaft Neuenschwand, in Neuenschwand, Gemeinde Eggiwil. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft, welche die Förderung der schweizerischen Fleckviehzucht bezweckt. Die Statuten datieren vom 22. März 1958. Es werden Anteilscheine zu Fr. 20 ausgegeben. Jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erscheinen im Anzeiger für das Amt Signau und, soweit es das Gesetz verlangt, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung der Genossenschaft besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Die Genossenschaft wird vertreten durch den Präsidenten, den Vizepräsidenten, den Kassier und den Sekretär, welche kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigt sind. Christian Rentsch, des Johann, von Trub, in Neuenschwand, ist Prä-

sident; Hans Fankhauser des Christian, von Trub in Winterthalde, Vizepräsident; Paul Zurflüh, des Fritz, von Eggiwil, in Matt, Kassier; Walter Rentsch, des Christian, von Trub, in Neuenschwand, Sekretär; alle in der Gemeinde Eggiwil. Geschäftslokal: beim Präsidenten.

18. April 1958. Möbel, Bettwaren.

Wwe. A. Meyer, in Langnau i. E., Möbel- und Bettwarenhandlung (SHAB. Nr. 284 vom 3. Dezember 1941, Seite 2460). Die Firma wird infolge Todes der Inhaberin gelöscht.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

18. April 1958. Lebensmittel.

A. Müller, in Zäziwil. Inhaber der Firma ist Albert Müller, von Hasle bei Burgdorf, in Zäziwil. Handel mit Lebensmitteln aller Art.

18. April 1958. Kolonialwaren usw.

H. Rolli-Pfister, in Zäziwil, Handel mit Kolonialwaren, Butter, Käse und Obst (SHAB. Nr. 85 vom 10. April 1952, Seite 963). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

Bureau Thun

18. April 1958.

«Securitas», Schweizerische Bewachungsgesellschaft, Zweigniederlassung Thun (SHAB. Nr. 47 vom 26. Februar 1954, Seite 527); Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Werner Horn führt nun Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen; seine Prokura ist erloschen.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

18. April 1958. Beteiligungen.

Irion A.-G., in Stansstad, Verwaltung von Beteiligungen (SHAB. Nr. 218 vom 17. September 1956, Seite 2355). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Gertrud Ehrhardt, deutsche Staatsangehörige, in Hamburg. Sie ist einzeln zeichnungsberechtigt, während Robert Oehen, Präsident und Friedrich Frey nach wie vor Kollektivunterschrift zu zweien führen.

Glarus — Glaris — Glarona

18. April 1958.

E. Gentile, Gemüsezentrale, in Ennenda (SHAB. Nr. 261 vom 9. November 1953, Seite 2691). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. April 1958. Kräuter, Toilettenartikel usw.

Adam Tinner-Zweifel, in Haslen, Kräuter- und Kräuterprodukte, Vertretung in Drogen- und Toilettenartikeln (SHAB. Nr. 179 vom 3. August 1951, Seite 1975). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

18 avril 1958. Epicerie.

Auguste Tornare, à Charmey. Le chef de la raison est Auguste Tornare, feu Alfred, de et à Charmey. Epicerie-primeurs, débit de vins. Au village.

Bureau de Fribourg

15 avril 1958. Machines et outils agricoles, articles de ménage, etc.

Maurice Andrey S.A., à Fribourg (FOSC. du 26 février 1953, N° 46, page 459); machines et outils agricoles, articles de ménage, etc. Par suite de concordat par abandon d'actif homologué le 15 mars 1954, cette raison sociale est radiée, la liquidation étant terminée.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gögen

17. April 1958.

Ersparniskasse Olten (Caisse d'Epargne d'Olten) (Cassa di Risparmio di Olten), in Olten, Gemeindegeldinstitut (SHAB. Nr. 86 vom 13. April 1954, Seite 955). Arnold Hagmann, Präsident, und Fritz Peyer, Vizepräsident, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident des Verwaltungsrates ist nun Ernst Schenker, und Vizepräsident Otto Schibli, beide von und in Olten, bisher Verwaltungsräte. Sie zeichnen für das Gesamtinstitut kollektiv zu zweien unter sich oder je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Peter Hagmann, und Josef Erne, beide von und in Olten. Sie führen die Unterschrift nicht.

17. April 1958.

Ersparniskasse Olten Filiale Schönenwerd, in Schönenwerd (SHAB. Nr. 130 vom 6. Juni 1952, Seite 1440), Gemeindegeldinstitut mit Hauptsitz in Olten. Arnold Hagmann, Präsident, und Fritz Peyer, Vizepräsident, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident des Verwaltungsrates ist nun Ernst Schenker, und Vizepräsident Otto Schibli, beide von und in Olten, bisher Verwaltungsräte. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtinstitut.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

14. April 1958. Verpackungsmaschinen usw.

Monoplast A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 2. April 1958 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Maschinen und Rohstoffen aller Art, insbesondere für die Verpackungs- und Kälte-Industrie. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 25 000 einbezahlt. Die Publikationen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Johann Otto Bumbacher, von Spreitenbach, in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Falknerstrasse 33.

16. April 1958. Autoreparaturen und Autounfallschadigungs-Abonnemente usw.

Int-Auto-Rep. A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. April 1958 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Abschluss von Verträgen auch mit im Ausland domizilierten natürlichen und juristischen Personen über Autoreparatur- und Autounfallschadigungs-Abonnemente für das In- und Ausland sowie die Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Hievon sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Bruno Gerevini, von Jonschwil, in Riehen, als Präsident; Erich Weber, deutscher Staatsangehöriger, in München, als Vizepräsident, beide mit Einzelunterschrift, sowie Adolf Plattner, von Liestal, in Binningen. Domizil: Hardstrasse 11.

16. April 1958.

Kunststoffboiler A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 12. April 1958 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit Armaturen, Fabrikation von Elektroboilern aus Kunststoff und anderem Material, Abschluss von Lizenzverträgen und Beteiligung an Unternehmungen dieser Wirtschaftszweige im In- und Ausland. Ein Gründer bringt gemäss Einlagevertrag vom 12. April 1958 das angemeldete Patent Nr. G 52490 für eine Mischarmatur im Werte von Fr. 18 000 und Bureauimobilien im Werte von Fr. 2000 ein. Hiefür erhalten 3 Aktionäre 100 je mit Fr. 200 liberierte Aktien zu Fr. 500. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Hievon sind Fr. 20 000 liberiert. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus 1 bis 3 Mitgliedern gehört an: Helen Debrunner, von Strohwillen, in Muttens. Sie führt Einzelunterschrift. Einzelprokura wurde erteilt an Heinz Bernhard Morand, von Günsberg, in Muttens. Domizil: Freie Strasse 8.

16. April 1958. Möbel.

Gehr. Maerki A.G. Basel, in Basel, Möbelwerkstätte usw. (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1957, Seite 232). Die Prokura des Arthur Etter ist erloschen.

16. April 1958. Gipsergeschäft.

G. Daldini, in Basel, Gipsergeschäft (SHAB. Nr. 4 vom 7. Januar 1958, Seite 41). Infolge Konkurswiderrufs vom 16. April 1958 ist der Konkursvermerk aufgehoben worden.

17. April 1958.

Internationale Bodenkreditbank (Crédit Foncier International) (The International Mortgage Bank), in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 80 vom 5. April 1957, Seite 914). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Dr. Adolf Jann und Dr. Fritz Höfermann, letzterer infolge Todes. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Arnold Rösseter, von Twann, in Zürich, und Günther Ladisch, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf.

17. April 1958. Waren aller Art.

Charles Freimann, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Charles Freimann-Lenblé, von und in Basel. Handels-Vertretungen aller Art. Gellertpark 6.

17. April 1958. Graphisches Atelier.

Fritz Bühler, in Basel, graphisches Atelier usw. (SHAB. Nr. 9 vom 12. Januar 1956, Seite 95). Die Prokura des Walter Bosshardt ist erloschen.

17. April 1958. Bettwaren usw.

Fritz Richter, in Basel, Bettwarengeschäft usw. (SHAB. Nr. 258 vom 3. November 1922, Seite 2098/9). Die Einzelfirma ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

17. April 1958. Bettwaren usw.

E. Merz vorm. Fritz Richter, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Emil Merz, von Menziken, in Basel. Handel mit und Herstellung von Bettwaren; Sattlerei. Rheinsprung 7.

17. April 1958.

Neue Siag Saekinport A.G. in Liq., in Basel (SHAB. Nr. 303 vom 27. Dezember 1957, Seite 3395). Die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

18. April 1958. Erwerb von Anlagen usw.

Marks & Spencer (Basel) A.G. (Marks & Spencer [Basle] Ltd.), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. Februar 1958 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb von Anlagen und Beteiligungen aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Warenhausbranche. Sie kann Warenhäuser in der Schweiz eröffnen. Ferner kann sie als Einkaufsgesellschaft für schweizerische Produkte des englischen Warenhaus-Konzerns «Marks & Spencer Ltd.» verwendet werden. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus 1 bis 5 Mitgliedern gehören an: Dr. Ernst Wolf, von Basel, in Riehen, als Präsident; Willy Mangold, von und in Basel, beide mit Unterschrift zu zweien, sowie Bruce Wilfred Goodman, britischer Staatsangehöriger, in London. Domizil: St. Jakobs-Strasse 25 (bei Dr. Wolf).

18. April 1958. Apparate für die chemische Industrie.

Synthesia G.m.b.H., in Basel, Bau von Apparaten für die chemische Industrie usw. (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1958, Seite 674). Der Gesellschafter und Geschäftsführer Paul Opershall lebt in Gütertrennung mit Elsa Hildegard geb. Block.

18. April 1958.

Invaliden-Vereinigung beider Basel, in Basel, Verein (SHAB. Nr. 95 vom 24. April 1956, Seite 1055). Die Unterschrift des bisherigen Kassiers Paul Herrmann ist erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an das neue Vorstandsmitglied Ernst Beldi, von und in Basel, Kassier. Neues Domizil: Pfinggerstrasse 93.

18. April 1958. Liegenschaften.

Eulenhof A.G., in Basel, Ankauf von Liegenschaften (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1958, Seite 379). In der Generalversammlung vom 11. April 1958 wurden die Statuten geändert. Die Firma heisst nun: **Enlenparkhof A.G.**

18. April 1958.

Schweizerische Bankgesellschaft, Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1958, Seite 674). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des Direktors Rudolf Ernst ist erloschen.

Basel-Landschaft — Bäle-Campagne — Basilea-Campagna

17. April 1958. Bäckerei usw.

Emil Hambach, in Aesch, Bäckerei usw. (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1945, Seite 2387). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

17. April 1958. Bäckerei, Spezereien usw.

Walter Hambach, in Aesch. Inhaber dieser Einzelfirma ist Walter Hambach-Gerber, von Zürich, in Aesch (Basel-Landschaft). Bäckerei, Konditorei und Spezereihandlung. Hauptstrasse 45.

17. April 1958. Café.

L. Fruct, in Münchenstein. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Lilly Fruct, von Glatfelden, in Münchenstein. Betrieb des Café Park. Emil Freystrasse 157, Münchenstein 1.

17. April 1958. Pralines usw.

Glaser & Rauber, in Birsfelden, Fabrikation von Pralines usw. (SHAB. Nr. 252 vom 29. Oktober 1925, Seite 1815). Diese Einzelfirma hat sich aufgelöst. Sie ist nach bereits durchgeführter Liquidation erloschen.

17. April 1958.

Basellandschaftliche Kantonbank (Banque Cantonale de Bäle-Campagne), in Liestal und Zweigniederlassungen in Arlesheim und Sissach (SHAB. Nr. 304 vom 28. Dezember 1957, Seite 3416). Die Unterschriften der Prokuristen Emil Amport für den Hauptsitz Liestal, Josef Bloch für die Filiale Arlesheim und Walter Degen für die Filiale Sissach sind erloschen. Gustav

Erbacher, von Starrkirch (Solothurn), in Arlesheim, wird zu einem Prokuristen der Filiale Arlesheim ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen für die Filiale Arlesheim Zeichnungsberechtigten.

17. April 1958.

Tuchfabrik Spinnler & Co. A.G. (Fabrique de drap Spinnler & Co. S.A.), in Liestal (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1957, Seite 527). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Johannes Schreiter, deutscher Staatsangehöriger, in Liestal.

17. April 1958.

Schloss Bottmingen A.G., in Bottmingen (SHAB. Nr. 285 vom 4. Dezember 1952, Seite 2956). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 4. Dezember 1956 wurden Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. November 1956 im Sinne von Artikel 751 OR dem Kanton Basel-Landschaft übergeben. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst und erloschen. Der Landrat hat am 18. November 1957 die Übernahme der Gesellschaft beschlossen.

17. April 1958.

Verein zur Erhaltung des Bottminger Schlosses, in Bottmingen (SHAB. Nr. 152 vom 2. Juli 1948, Seite 1868). Nachdem das Schloss Bottmingen in das Eigentum des Kantons Basel-Landschaft übergegangen ist, hat die Generalversammlung die Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Der Verein wird deshalb gelöscht.

17. April 1958.

Darlehenskasse Arlesheim, in Arlesheim (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1955, Seite 1184). Die Unterschrift des als Aktuar zurückgetretenen Joseph Leuthard-Meier ist erloschen. Als neuer Aktuar wurde der bisherige Beisitzer Josef Meury-Van Wachem, von Reinach (Basel-Landschaft), in Arlesheim, gewählt. Er zeichnet mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten zu zweien.

17. April 1958.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Buus, in Buus (SHAB. Nr. 121 vom 26. Mai 1955, Seite 1379). Aus dem Vorstand ist Wilhelm Graf, Kassier und Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Kassier und Geschäftsführer wurde in den Vorstand gewählt Willy Ruesch-Schweizer, von Gelterkinden, in Buus. Er zeichnet mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten zu zweien.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

18. April 1958. Südfrüchte, Gemüse.

Kurt Pletscher, vorm. G. Dal Balcon, in Schaffhausen, Handel mit Südfrüchten und Gemüse (SHAB. Nr. 257 vom 2. November 1955, Seite 2780). Die Firma hat das Geschäftslokal Vorstadt 41 aufgegeben.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

15. April 1958. Haushaltsartikel, Getränke.

H. Niederer-Walser, in Walzenhausen, Handel mit Haushaltsartikeln und Getränken (SHAB. Nr. 209 vom 7. September 1955, Seite 2269). Diese Firma wird infolge Einschränkung des Geschäftsbetriebes und Wegfalls der Eintragspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht.

16. April 1958. Landwirtschaftliche und Haushaltartikel.

F. Koller, in Teufen. Inhaber dieser Firma ist Remigius Fridolin Koller, von Bronschhofen, in Teufen. Verkauf von landwirtschaftlichen und Haushaltartikeln. Wellenrütli.

17. April 1958. Autotransporte, Brennmaterialien usw.

Willi Niederer, in Walzenhausen, Autotransporte, Fuhrhaltere, Brennmaterialien- und Landesproduktenhandel (SHAB. Nr. 100 vom 1. Mai 1951, Seite 1055). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rheineck (SHAB. Nr. 76 vom 1. April 1958, Seite 909) im Handelsregister von Appenzell A.-Rh. von Amtes wegen gelöscht.

17. April 1958. Autotransporte usw.

Willi Niederer, Zweigniederlassung in Walzenhausen. Unter dieser Firma hat der Inhaber der mit Sitz in Rheineck im Handelsregister des Kantons St. Gallen seit 25. März 1958 (SHAB. Nr. 76 vom 1. April 1958, Seite 909) eingetragenen Einzelfirma «Willi Niederer» in Walzenhausen eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird mit Einzelunterschrift vertreten durch den Firmainhaber Willi Niederer, von Lutzenberg, in Rheineck. Autotransporte, Kies- und Sandlieferungen. Almendberg.

17. April 1958. Heilmittel.

MaHar-Labor Max Hartmann & Co., in Teufen. Unter dieser Firma sind Max Hartmann, von Arbon, in Richthüsi-Teufen (Appenzell A.-Rh.), und Fritz Küffer, von Täuffelen (Bern), in St. Gallen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Mai 1958 beginnen wird. Herstellung und Vertrieb von Heilmitteln. Watt, Richthüsi.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Berichtigung.

Meehanel A.G. (Meehanel S.A.), in St. Gallen (SHAB. Nr. 82 vom 10. April 1958, Seite 979). Die Firma lautet richtig **Meeanel A.G. (Meeanel S.A.)**.

12. April 1958.

Tuchfabrik Goldach A.-G. vormals Tuchfabrik Benken A.-G., bisher in Goldach, Betrieb einer Tuchfabrik und Handel mit Herrenstoffen (SHAB. Nr. 52 vom 4. März 1954, Seite 582). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. April 1958 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Brodissa A.G.** Der Sitz der Gesellschaft wurde nach St. Gallen verlegt. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Textilien und ähnlichen Produkten, die Beteiligung an andern Gesellschaften, sowie Erwerb, Veräusserung und Bau von Liegenschaften. Paul Aebi sen. ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Richard Aebi, Präsident, und Emma Aebi-Schmid, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnen in Sennwald. Geschäftsdomizil: Torstrasse 20.

15. April 1958.

«Securitas» Schweizerische Bewachungsgesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB. Nr. 302 vom 29. Dezember 1953, Seite 3173). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Werner Horn führt für das Gesamtunternehmen Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen.

15. April 1958.

Immobilen A.G. der Teppichfabrik Buchs, in Buchs, Verwaltung der Liegenschaften der Teppichfabrik Buchs (SHAB. Nr. 236 vom 8. Oktober 1956, Seite 2547). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 9. April 1958 wurde das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 600 000 erhöht durch Ausgabe von 200 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 600 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000.

15. April 1958. Holz, Kohlen, Lebensmittel usw.

Walter Giger, in Buchs, Handel mit Holz, Kohlen, Heizöl, Futtermittel sowie Lebensmitteln en détail, Heu-, Stroh- und Torfimport (SHAB. Nr. 223 vom 24. September 1957, Seite 2527). Einzelprokura wurde erteilt an Jakob Schäpper, von Grabs, in Buchs (St. Gallen.)

16. April 1958. Damenkleider usw.

Gamper AG. in Liq., in St. Gallen, Fabrikation und Vertrieb von Damenkleidern sowie Handel mit Textilien (SHAB. Nr. 300 vom 22. Dezember 1955, Seite 3283). Die Unterschrift von Otto Kostezer, Liquidator, ist erloschen. Neu wurde zum Liquidator mit Einzelunterschrift ernannt Louis Gamper, von Tuttwil (Thurgau), in Zürich. Geschäftsdomizil: beim Liquidator, Germaniastrasse 57, Zürich. Rechtsdomizil bei Dr. Arnold Faessler, Schützengasse 2, St. Gallen.

16. April 1958. Baugeschäft.

Gehr. Morser, in St. Gallen, Baugeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 289 vom 11. Dezember 1931, Seite 2651). Der Gesellschafter Walter Morser wohnt in Zürich.

16. April 1958. Radio.

Emil Meler, in St. Gallen, Radiospezialgeschäft (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1933, Seite 2363). Geschäftsdomizil: Rorschacherstrasse 56.

16. April 1958.

René Gerster, Generalagentur der «Zürich»-Versicherungsgesellschaft, Rapperswil SG, in Rapperswil. Inhaber der Firma ist René Gerster, von Laufen (Bern), in Rapperswil. Generalagentur der «Zürich»-Versicherungsgesellschaft. Neue Jonastrasse 98.

16. April 1958. Bekleidung, Nähmaschinen.

Karl Egli, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Karl Egli, von Alt St. Johann, in Rorschach. Fabrikation von und Handel mit Herren- und Damenbekleidung sowie Handel mit Bernina-Nähmaschinen. Mariabergstrasse 5.

16. April 1958. Kolonialwaren.

E. Hoehrentener-Hohl, in St. Gallen, Handel mit Kolonialwaren (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1950, Seite 3047). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

16. April 1958.

Emil Jäger, Metzgerei, in St. Gallen, Metzgerei, Wursterei (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1949, Seite 1867). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

16. April 1958. Matratzen usw.

Hugo Schärer-Weidmann A.G., bisher in Kaltbrunn, Fabrikation von Matratzen und ähnlichen Artikeln (SHAB. Nr. 103 vom 3. Mai 1956, Seite 1155). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. März 1958 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Jona verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Geschäftsdomizil: Tägeraustasse.

16. April 1958.

Braunviehzuchtgenossenschaft Mels, in Mels (SHAB. Nr. 70 vom 25. März 1947, Seite 831). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 2. Februar 1958 haften die Mitglieder für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft nun persönlich unbeschränkt und solidarisch. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Unterschrift von Johann Good ist erloschen. Der bisherige Beisitzer Meinrad Mannhart, von Flums, in Mels, wurde zum Präsidenten ernannt. Neu wurde als Vizepräsident in den Vorstand gewählt: Albert Good, von und in Mels. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder Kassier kollektiv zu zweien.

Graubünden — Grisons — Grigioni

18. April 1958. Coiffeurgeschäft usw.

Wilhelm Wäsch, in Davos-Platz, Coiffeur- und Parfümeriegeschäft (SHAB. Nr. 163 vom 16. Juli 1934, Seite 1973). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

18. April 1958. Coiffeurgeschäft usw.

W. Wäsch, in Davos-Platz. Inhaber dieser Firma ist Wilhelm Wäsch, von Davos, in Davos-Platz. Coiffeur- und Parfümeriegeschäft. Promenade 32.

18. April 1958. Bauunternehmung.

Anton Bordoli, in Furna-Station, Gemeinde Jenaz. Inhaber dieser Firma ist Anton Bordoli, von Arvigo, in Furna-Station, Gemeinde Jenaz. Hoch- und Tiefbauunternehmung.

18. April 1958. Velos, Motorräder usw.

Hans Waldvogel, in St. Moritz. Inhaber dieser Firma ist Hans Waldvogel, von Hemishofen (Schaffhausen), in St. Moritz. Handel mit Velos und Motos, Garage und Reparaturwerkstätte. Badstrasse.

Aargau — Argovie — Argovia

18. April 1958.

Darlehenskasse Merenschwand, in Merenschwand, Genossenschaft (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1950, Seite 1892). Burkard Räber, Präsident, ist aus dem Vorstände ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Präsident wurde gewählt Josef Strebel, bisher Vizepräsident, und als Vizepräsident Josef Fleischli, von Hohenrain (Luzern), in Merenschwand. Zeichnungsberechtigt sind Präsident, Vizepräsident und Aktuar zu zweien kollektiv.

18. April 1958. Elektromedizinische Geräte usw.

GERA Gertiser & Erb, in Küttigen, Handel mit und Vertrieb eines elektromedizinischen Gerätes (Heilwärmer) und andern technischen Neuheiten verschiedener Art, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 298 vom 19. Dezember 1956, Seite 3234). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

18. April 1958. Pharmazeutische Produkte usw.

Dr. Schaefer AG., in Zofingen, Herstellung und Verkauf pharmazeutischer, diätetischer und kosmetischer Spezialpräparate (SHAB. Nr. 291 vom 13. Dezember 1954, Seite 3171). Dr. Edwin Wyler, Präsident, und Walter Schneider, Vizepräsident, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Karl Schaefer, bisher Delegierter und Geschäftsführer, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

18. April 1958. Textilien.

Beldona A.G., in Baden, Handel mit sowie Import und Export von und Vertretungen in Textilien (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1957, Seite 364). Die Prokura von Ulla Munk ist erloschen. Die bisherige Kollektivprokura der Martha Mathis ist in Einzelprokura umgewandelt worden.

18. April 1958.

Treuhand Aarau Dr. W. Dober Bucherexperte HHS, in Aarau (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1958, Seite 416). Neue Geschäftsadresse: Rathausgasse 29.

18. April 1958. Immobilien usw.

CORTAL Verwaltungs A.-G., in Aarau, An- und Verkauf von Immobilien, Vermittlung von Anlagen, Verwaltung von Vermögen und Liegenschaften, Uebernahme von Vertretungen usw. (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1958, Seite 416). Neue Geschäftsadresse: Rathausgasse 29.

18. April 1958. Landesprodukte, Transporte.

Josef Huwlyer, in Mühlaus, Handel mit Landesprodukten und Ausführung von Autotransporten (Sachen) (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1951, Seite 1820). Diese Firma wird infolge Nichtmeldestehens der Eintragspflicht auf Beghehen des Inhabers gelöscht.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

17. April 1958.

J. Jäck A.G. Bauunternehmung, in Arbon (SHAB. Nr. 72 vom 26. März 1952, Seite 813). Die Prokura von Ida Koller ist erloschen.

17. April 1958.

Tubenfabrik Bischofszell A.G., in Bischofszell (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1958, Seite 147). Ernst Schneider, von Quarten (St. Gallen), in Bischofszell, ist als Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden. Die Unterschrift von Karl Hüsstein ist erloschen.

17. April 1958. Mühle, Sägerei.

Ernst Wittwer & Sohn, in Martinsmühle-Schönenbaumgarten, Kundenmühle und Sägerei, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 95 vom 24. April 1956, Seite 1056). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Die Aktiven und Passiven werden von der Einzelfirma «Ernst Wittwer», in Martinsmühle-Schönenbaumgarten, übernommen.

17. April 1958. Mühle, Sägerei.

Ernst Wittwer, in Martinsmühle-Schönenbaumgarten. Firmainhaber ist Ernst Wittwer-Suter, von Linden (Bern), in Martinsmühle-Schönenbaumgarten. Er übernimmt die Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Ernst Wittwer & Sohn», in Martinsmühle-Schönenbaumgarten. Kundenmühle und Sägerei.

17. April 1958.

Käsergenossenschaft Weiningen, in Weiningen (SHAB. Nr. 271 vom 18. November 1949, Seite 2992). Der Präsident Hans Schiffmann und der Aktuar Ernst Berliat sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Als neuer Präsident wurde Otto Haab, von Wädenswil, gewählt und als neuer Aktuar Hans Weber, von Guggisberg (Bern), bisher Vizepräsident; beide in Weiningen. Sie zeichnen kollektiv unter sich oder je mit dem Kassier.

17. April 1958. Velos, Motos, Nähmaschinen.

Max Roth, in Kreuzlingen, Handel mit Velos, Motos und Nähmaschinen, in Konkurs (SHAB. Nr. 211 vom 9. September 1955, Seite 2289). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

18. April 1958. Motorfahrzeuge.

Stahl & Co., in Bürglen. Unter dieser Firma sind Walter Stahl, von Tuttwil, in Bürglen, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und seine Schwester Elisabeth Stahl, von Tuttwil, in Zürich, als Kommanditistin mit Fr. 1000 Bareinlage, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1958 ihren Anfang nahm. An- und Verkauf von Motorfahrzeugen aller Art. Brunnenstrasse 160.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faido

12 aprile 1958. Vini e liquori.

Società anonima Eredi Emilio Giudici, in Bodio. Sotto tale denominazione con atto pubblico e statuti del 1° aprile 1958 è stata costituita una società anonima avente per scopo la vendita di vini e liquori. Il capitale sociale è di 100 000 fr., suddiviso in 100 azioni al portatore, da 1000 fr. cadauna, completamente liberate. È stato conferito alla società l'attivo ed il passivo della cessata ditta «Giudici Emilio & Co», in Bodio, in base al bilancio 1° gennaio 1958 annesso agli statuti, con un attivo di 320 655 fr. 50 ed un passivo di 240 155 fr. 50 e quindi con un attivo netto di 80 500 fr. La società ha inoltre acquistato da Lina Giudici un'auto VW modello 1957 stimata 6500 fr. e da Paolo Giudici un'auto Porsche modello 1957 valutata 13 000 fr. Tali apporti sono stati accettati per il prezzo di 100 000 fr. contro rimessa ai conferenti di 100 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna. Le pubblicazioni appariranno sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di tre membri che sono attualmente: Paolo Giudici fu Emilio, presidente; Lina Giudici ved. fu Emilio nata Chiodi, membro; Lidia Giudici nata Margaroli, segretaria, tutti da Giornico, in Bodio. La società è impegnata dalla firma individuale di ciascun membro del consiglio.

12 aprile 1958. Vini e liquori.

Giudici Emilio & Co, in Bodio (FUSC. del 21 marzo 1945, N° 67, pagina 665). Tale società in accomandita viene radiata in seguito a dissoluzione, previa liquidazione. Attivo e passivo sono stati assunti dalla neo costituita «Società anonima Eredi Emilio Giudici», in Bodio.

Ufficio di Lugano

11 aprile 1958. Beni immobili, ecc.

Tarina S.A., a Lugano. Con atto notarile e statuti in data 9 aprile 1958 è stata costituita, sotto questa ragione sociale una società anonima avente per scopo la compra-vendita di beni immobili in proprio e per conto di terzi, lo svolgimento di operazioni finanziarie e l'esplorazione di affari commerciali d'ogni genere, in particolare l'acquisto di beni stabili siti in Pregassona e così figuranti nei registri censuari e dal raggruppamento terreni di quel comune: N° di mappa 722 A-B Probello, abitazione portico mq. 146, C Piscina mq. 24, d giardino, mq. 1594, e bosco mq. 216, per il prezzo complessivo di 85 000 fr. Il capitale sociale è di 50 000 fr., diviso in 50 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna, interamente liberate. Le pubblicazioni sono fatte sul «Foglio ufficiale del cantone Ticino», salvo quelle che devono essere effettuate anche sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Le convocazioni e comunicazioni sono inviate agli azionisti, in quanto noti, mediante lettera raccomandata. La società è amministrata da un amministratore unico o da un consiglio d'amministrazione composto da 2 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico che è Dr. Aldo Libanione fu Ernesto, da Sant'Antonino, in Lugano, con firma individuale. Uffici: Viale Carlo Cattaneo 11.

17 aprile 1958. Liquori, ecc.

Renzo Andina e J. Luvini, a Barbengo, liquori, ecc., società in nome collettivo (FUSC. del 1° aprile 1955, N° 77, pagina 863). La società è sciolta dal 13 luglio 1957. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale viene radiata.

17 avril 1958.

Coniugi Ryffel-Felber Farmacia della Stazione e di Besso, già Biasca, a Lugano, société en nome collettivo (FUSC. del 26 settembre 1952, N° 226, pagina 2384). La società è sciolta dal 23 aprile 1957. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale viene radiata.

18 aprile 1958. Sostanze coloranti.

Autocolor Conelli & Co in liquidazione, a Massagno, sostanze coloranti, société in accomandita (FUSC. del 31 dicembre 1951, N° 305, pagina 3256). La société est sciolta et liquidata. Questa ragione sociale est radiata d'ufficio (decisione dell'autorità di vigilanza del 9 aprile 1958).

18 aprile 1958.

dr. Fausto Sargenti, Farmacia S. Antonio, a Lugano (FUSC. del 12 giugno 1957, N° 134, pagina 1567). Con decreto del 17 aprile 1958 la pretura di Lugano-Ceresio ha dichiarato fallito il titolare.

18 aprile 1958.

Società Cooperativa di consumo Canobbio, a Canobbio (FUSC. del 26 maggio 1954, N° 121, pagina 1365). Antonio Gianinazzi, già presidente è ora vice-presidente, mentre Elvezio Bassi, già vice-presidente è ora presidente. Luigi Bizzozzero non è più segretario e la sua firma è estinta. Francesco Martinenghi fu Nicola, da Gerra Verzasca, in Canobbio, già membro senza firma, è ora segretario. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente e del segretario.

Distretto di Mendrisio

17 aprile 1958. Prestino, commestibili, pasticceria.

Boldini Giuseppe, in Besazio, prestino, commestibili, pasticceria (FUSC. del 27 marzo 1958, N° 72, pagina 859). La procedura di fallimento essendo chiusa, la ragione sociale è cancellata d'ufficio.

*Waadt — Vaud — Vaud**Bureau de Cossonay*

18 avril 1958. Epicerie, mercerie, etc.

Louis Fontannaz-Pagani, à Eclépens, épicerie, mercerie, tabacs et cigares (FOSC. du 3 août 1920, N° 198, page 1491). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Grandson

18 avril 1958. Société de consommation.

Société coopérative du Cercle de Champagne, à Champagne, société de consommation (FOSC. du 20 juillet 1956, N° 168, pagina 1900). Ferdinand Tharin, de et à Champagne, est président (déjà inscrit); André Gonin, d'Essertines/Yverdon, à Champagne, vice-président (précédemment inscrit comme membre); René Castelli, de Gressy, à Grandson, secrétaire (déjà inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. John Roulet, vice-président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints.

Bureau de Lausanne

16 avril 1958. Appareils électro-acoustiques, de radio et télévision.

D. Martin, à Lausanne, radio, télévision (FOSC. du 13 mai 1957, page 1292). Le genre actuel de commerce est: Fabrication d'appareils électro-acoustiques; commerce et installations d'appareils de radio; commerce d'appareils de télévision. Nouvelle adresse: Valentin 62.

17 avril 1958.

Société immobilière du Servan, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 4 août 1947, page 2230). La signature de l'administratrice démissionnaire Clotilde Jaccottet est radiée. Charles Jung-Leu, de Frutigen et La Brévine, à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle. Bureau transféré: Bel-Air Métropole 1 (chez l'administrateur).

17 avril 1958. Boucherie.

F. Pahud, à Prilly, boucherie (FOSC. du 3 février 1956, page 296). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

17 avril 1958. Boucherie, etc.

M. Pahud, à Prilly. Chef de la maison: Marcel Pahud, de Bioley-Magnoux (Vaud), à Prilly. Boucherie, charcuterie. Route de Cossonay 33.

Bureau de Vevey

17 avril 1958.

Garage Moderne Territet-Montreux S.A., à Montreux-Planches (FOSC. du 4 août 1947, page 2232). Selon décision de l'assemblée générale du 1^{er} avril 1958, la société a modifié ses statuts. Les actions sont au porteur. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. D'autres points non soumis à publication ont en outre été modifiés. Les administrateurs Edouard Visinand et Philomène Flogerzi, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs sont éteints. Leo Leoni, de Minusio (Tessin), à Montreux-Planches, est seul administrateur, signant individuellement.

*Wallis — Valais — Valais**Bureau Brig*

16. April 1958.

Allgemeine Baugenossenschaft Brig, in Brig (SHAB. Nr. 163 vom 15. Juli 1955). Firmin Monnet, Buchhalter/Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Jacques Schatzmann, bisher Aktuar, ist nun Buchhalter/Kassier. Neu ist als Aktuar Erwin Meier, von Wohlenschwil (Aargau), in Brig, in den Vorstand gewählt worden. Die Unterschrift führen Präsident, Kassier und Aktuar zu zweien.

16. April 1958. Ansichtskarten.

Sebastian Müller, in Geschinen. Inhaber dieser Firma ist Sebastian Müller, von und in Geschinen. Vertrieb von Ansichtskarten.

16. April 1958.

Darlehenskasse St. Niklaus, in St. Niklaus, Genossenschaft (SHAB. Nr. 198 vom 24. August 1956). Johann Brantschen, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Der bisherige Beisitzer Erich Chanton, von und in St. Niklaus, ist zum Präsidenten gewählt worden. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar zu zweien.

*Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**Bureau de Boudry*

16 avril 1958. Appareils de chauffage.

Eugène Sanvant, à Bôle, atelier de construction d'appareils de chauffage à feu continu système «Granum» (FOSC. du 2 avril 1942, N° 76, page 769). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

16 avril 1958. Hôtel.

W. Grisel, à Cortaillod. Le chef de la maison est Willy-Albert Grisel, de Travers (Neuchâtel), à Cortaillod. Exploitation de l'Hôtel de Commune.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

15 avril 1958. Horlogerie.

Georges Benguerel fils et Co, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie, achat, vente et tous articles s'y rattachant, société en nom collectif (FOSC. du 22 septembre 1948, N° 222). L'associé Willy-Gaston Benguerel s'est retiré de la société dès le 1^{er} janvier 1958. Dès la même date, est entrée dans la société, en qualité d'associée, Françoise Benguerel, fille de Georges-Albert, de Fontanemelon, à La Chaux-de-Fonds.

16 avril 1958. Boîtes de montres.

Marcel Hadorn, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la maison est Marcel-André Hadorn, de Forst (Berne), à La Chaux-de-Fonds. Atelier de terminage de boîtes de montres. Paix 133.

Bureau de Neuchâtel

16 avril 1958. Horlogerie.

Edmond Huguenin, à Saint-Blaise, atelier de terminage de mouvements d'horlogerie (FOSC. du 26 août 1952, N° 199, page 2136). Le siège de la maison de même que le domicile particulier du titulaire sont actuellement à Haute-rive. Beaumont 25.

Genf — Genève — Ginevra

16 avril 1958. Timbrés-poste.

R. Châtelain, à Genève. Chef de la maison: René-Ariste-Anatole Châtelain, de Tramelan (Berne), à Genève, séparé de biens d'Edwine-Louisa née Leubaz. Commerce de timbres-poste. 11, rue de l'Hôtel de Ville.

16 avril 1958. Boulangerie-pâtisserie.

O. Rohner, à Genève. Chef de la maison: Otto-Joseph Rohner, de Böbikon (Argovie), à Genève. Boulangerie-pâtisserie. 12, rue de l'Ecole de Médecine.

16 avril 1958. Restaurant, hôtel, épicerie, tabacs, etc.

L. & J. Boymond, à Perly-Certoux, exploitation d'un café-restaurant, d'une épicerie, d'un commerce de tabacs et d'un bureau de change, société en nom collectif (FOSC. du 20 juin 1955, page 1609). La maison ajoute à son genre d'affaires l'exploitation d'un hôtel.

16 avril 1958.

Société Immobilière du Plateau de Champel et Chemin Peschier, lettre A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 mai 1956, page 1186). Albert Rüegg, Charles-Edouard Bourcart et Charles Barrier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que la procuration de Max Refer sont radiés. Georges Thévenoz, de Laconnex, à Lancy, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle. Domicile de la société: 11, rue Général-Dufour, bureaux de Chamay & Thévenoz S.A.

16 avril 1958. Appareils électriques, etc.

Lucifer S.A., à Carouge, appareils électriques et de petite mécanique, etc. (FOSC. du 20 août 1954, page 2151). La procuration de Jean Hirt est radiée. Armin Holder, directeur commercial, est maintenant originaire de Vevrier.

16 avril 1958.

Union Suisse, Compagnie Générale d'Assurances, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 mars 1958, page 660). Rudolf Schild, de et à Granges (Soleure), a été nommé membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

16 avril 1958. Vermouths, vins, etc.

Produits Martini et Rossi Société Anonyme pour la Suisse, à Genève, vermouths, vins et liqueurs (FOSC. du 1^{er} octobre 1956, page 2481). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 3 mars 1958, la société a décidé de convertir les 1000 actions de 1000 fr., formant son capital, en 10 000 actions de 100 fr. chacune. Les statuts sont modifiés en conséquence. Le capital social de 1 000 000 de fr. est divisé en 10 000 actions de 100 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées.

16 avril 1958.

Extincteurs Sieli S.A., à Genève (FOSC. du 9 juillet 1957, page 1849). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 mars 1958, la société a modifié sa raison sociale en **Sieli Matériel-Incendie S.A. (Sieli Feuerlösch-Material A.G.)** et son but qui sera désormais la représentation et l'exploitation en Suisse des procédés et des extincteurs d'incendie connus sous la marque Sieli; la création, la fabrication, l'exploitation, la représentation, la location, l'achat et la vente en Suisse et à l'étranger de tous matériel, appareils, installations de défense et de détection contre les incendies, ainsi que la représentation et le commerce d'autres produits et articles industriels, manufacturés ou non. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

16 avril 1958.

Agence Nouvelle de Presse, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 10 avril 1958, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la transmission et la propagation dans le monde entier d'informations de toute nature, le développement du trafic d'informations avec tous pays, la publicité, l'édition de journaux, la publication d'études et d'informations et la participation à des entreprises ayant des buts analogues. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à plusieurs membres. Pierre-André Dardel, de et à Genève, est unique administrateur avec signature individuelle. Locaux: 1, rue de la Madeleine.

16 avril 1958. Matières premières, immeubles, gestion de titres, etc.

Difor Genève S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 2 avril 1958, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, la commission, le courtage, la représentation de toutes matières premières et de tous produits manufacturés ou non; l'achat, la vente, la location de tous immeubles et l'exploitation de tous appartements meublés; l'administration et la gestion de titres et valeurs de toute nature sans faire appel au public; le financement et la conclusion de toutes transactions en liaison avec le but ci-dessus. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Max Moser, de et à Genève, est unique administrateur, avec signature individuelle. Domicile: 7, place de la Fusterie, étude de M^e Max Moser, avocat.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 169596. Date de dépôt: 20 mars 1958, 17 h.
Universal Winding Company, 1655 Elmwood Avenue, Cranston (Rhode-
Island, U.S.A.). — Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement
de la marque N° 93135. Le délai de protection résultant du renouvellement
court depuis le 20 mars 1958.

Machines, appareils et leurs parties pour le bobinage et le traitement de fils,
filés, cordons, ficelles, cordages, fils métalliques et produits analogues.



Nr. 169597. Hinterlegungsdatum: 20. Januar 1958, 18 Uhr.
John Heathcoat & Company Limited, Tiverton (Devon, Grossbritannien).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe
der Marke Nr. 128679. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
20. Januar 1958 an.

Gewirkte Textilwarenstücke, netz- und schleierartige Textilwarenstücke, ge-
strickte Textilwarenstücke, elastische Gewebe, Schleier, gestickte Netze und
Gewebe, Garne, Fäden, Zwirne, Elastic-Bandagen, Korsettmaterial aus Elastic,
ungemusterter Gummitüll, netzartiges Maschenwerk aus Seide, Baumwolle
und Kunstseide.



Nr. 169598. Hinterlegungsdatum: 20. Januar 1958, 18 Uhr.
John Heathcoat & Company Limited, Tiverton (Devon, Grossbritannien).
Fabrik- und Handelsmarke.

Elastische Gewebe.

Twylex

Nr. 169599. Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1958, 6 Uhr.
A. Kuentz & Cie., Birsfelderstrasse 38, Muttenz (Baselland).
Fabrik- und Handelsmarke.

Fenster aller Art.

AKUBA

Nr. 169600. Hinterlegungsdatum: 3. Februar 1958, 14 Uhr.
M. Neumann, Colmarerstrasse 67, Basel. — Handelsmarke.

Werbegegenstände für Läden und Schaufenster, Reklame aller Art.



Nr. 169601. Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1958, 20 Uhr.
Uni-Chemie AG, Hardturmstrasse 169, Zürich 5.
Fabrik- und Handelsmarke.

Arzneimittel, chemische Erzeugnisse für Heilzwecke und Gesundheitspflege
und pharmazeutische Drogen.

Ibogan

Nr. 169602. Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1958, 17 Uhr.
Otto Fivian, Gossauerstrasse 47 A, Herisau. — Handelsmarke.

Pharmazeutische, kosmetische und diätetische Produkte. Kräutertabletten,
Kräuterextrakte und Kräutertechnischungen.

SAGAX

Nr. 169603. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Produits à base de caoutchouc, savoir: matériaux pour la construction de
bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de tennis, allées et terrasses; enduits et
vernis pour le béton, le bois et le métal; produits pour assurer l'étanchéité de
joints, du béton et de murs.

SAPAOUTCHOU

Nr. 169604. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPAMIX

Nr. 169605. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPACOLOR

Nr. 169606. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPATEX

Nr. 169607. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPALAC

Nr. 169608. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPALUM

Nr. 169609. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPATOL

Nr. 169610. Date de dépôt: 4 mars 1958, 17 h.
Société Anonyme de Produits Asphaltiques, SAPA, avenue Blanc 19, Genève.
Marque de fabrique et de commerce.

Matériaux pour la construction de bâtiments, chaussées, trottoirs, courts de
tennis, allées et terrasses; enduits et vernis pour le béton, le bois et le métal;
produits pour assurer l'étanchéité de joints, du béton et de murs.

SAPUMIDE

Nr. 169611. Hinterlegungsdatum: 8. März 1958, 11 Uhr.
Siegfried Peyer, Ing., + Co., Albisstrasse 3, Adliswil.
Fabrik- und Handelsmarke.

Elektrische und elektronische Apparate und Geräte, fotoelektrische Geräte, Hochspannungs- und Schwachstromapparate und Zubehörteile.

**peco
matic**

Nr. 169612. Hinterlegungsdatum: 12. März 1958, 6 Uhr.
Bucher AG, Pfeffingerstrasse 27, Basel. — Fabrik- und Handelsmarke.
Wärmetechnische Anlagen, Zentralheizungen, sanitäre Installationen, Lüftungs- und Klimaanlage.

BUCHER

Nr. 169613. Date de dépôt: 12 mars 1958, 19 h.
Schenk S.A., Rolle (Vaud). — Marque de production et de commerce.
Boissons alcooliques et non alcooliques, y compris vins.

CHANTEVIGNE

Nr. 169614. Data di deposito: 12 marzo 1958, ore 19.
Giuseppe Foppa, via Emilio Bossi 45, Chiasso.
Marca di fabbrica e di commercio.

Bitter americano bianco.



Nr. 169615. Hinterlegungsdatum: 17. März 1958, 17 Uhr.
Wilbert Keller Kommanditgesellschaft, Lessingstrasse 12, München (Deutschland). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tisch- und Bettwäsche; Windeln.

KELWINE-Spezial-Gewebe
mit dem blauen Rand

Nr. 169616. Date de dépôt: 18 mars 1958, 19 h.
Dr. A. Wander S.A., Monbijoustrasse 115, Berne.
Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires, produits pour la panification, produits pour conserver les aliments.

DAWAZYM

Nr. 169617. Date de dépôt: 18 mars 1958, 19 h.
Dr. A. Wander S.A., Monbijoustrasse 115, Berne.
Marque de fabrique et de commerce.

Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, désinfectants.

ANISOR

Nr. 169618. Date de dépôt: 18 mars 1958, 17 h.
Kennametal Inc., Latrobe (Pennsylvania, U.S.A.).
Marque de fabrique et de commerce.

Outils tranchants en carbures, notamment pointes et pièces rapportées tranchantes; porte-outil pour machines-outils.

KENDEX

Nr. 169619. Date de dépôt: 18 mars 1958, 17 h.
Kennametal Inc., Latrobe (Pennsylvania, U.S.A.).
Marque de fabrique et de commerce.

Pièces résistantes à l'usure en matières métalliques dures cémentées, notamment pièces rapportées pour outils à travailler, couper et former les métaux ou autres matières, matrices, pointes de tours et de machines à meuler, paliers, soupapes de pompes, dents de scies à bois, limes, pièces de guidage pour machines-textiles, pinces à manier le verre, chevilles, rouleaux, suiveurs de cames, douilles, marteaux, moutons, mortiers, pilons, pointes de contact et supports pour pièces en travail, blocs pour calibres, billes, pointes de calibres et plateaux de serrage.

KENNAMETAL

Nr. 169620. Hinterlegungsdatum: 20. März 1958, 6 Uhr.
Wirth & Co., Scheideggstrasse 66, Zürich 2; Fabrik und Betrieb: Rotackerstrasse 23, Wallisellen (Zürich). — Fabrik- und Handelsmarke.

Verpackungsapparat.

Pack-Quick

Nr. 169621. Hinterlegungsdatum: 20. März 1958, 18 Uhr.
Alfred Disch, Bahnhofstrasse 224, Othmarsingen.
Fabrik- und Handelsmarke.

Konfiserieartikel und Biskuits.



HOLIDAY

Nr. 169622. Hinterlegungsdatum: 7. Januar 1958, 18 Uhr.
Sony Kabushiki Kaisha, 351, 6-Chome, Kitashinagawa, Shinagawa-Ku, Tokyo-To (Japan). — Fabrik- und Handelsmarke.

Radio- und Televisionsempfangsapparate und Teile davon, Batterien, elektrische Vakuumröhren, Lautsprecher, elektrische Lichtbilder, Verstärker, Aufnahmegeräte, Umformer (Gleichrichter Einheiten zum Betrieb von Radio-Batterien), Tonköpfe, Tonaufnahmegeräte (Drahtsystem), magnetisierbare Aufnahmefäden, elektrische Übermittlungsgeräte, Diktiermaschinen, Hör-Hilfsgeräte, Tonbandgeräte, Bänder für Tonbandgeräte, Tonbänder, Transistoren, Phonographie und Elektrophone und Teile davon, mechanisch gerillte Tonträger und Wiedergabegeräte.



Nr. 169623. Date de dépôt: 14 janvier 1958, 16 h.
Fisons Limited, Harvest House, Felixstowe (Suffolk, Grande-Bretagne).
Marque de fabrique.

Produits chimiques pour usages industriels, scientifiques, photographiques, agricoles et horticoles.

FISONS

Nr. 169624. Date de dépôt: 14 janvier 1958, 16 h.
Fisons Limited, Harvest House, Felixstowe (Suffolk, Grande-Bretagne).
Marque de fabrique.

Produits chimiques pour usages industriels, scientifiques, photographiques, agricoles et horticoles.

FISONS 18-15

N° 169625.

Date de dépôt: 24 mars 1958, 17 h.

Fisons Limited, Harvest House, Felixstowe (Suffolk, Grande-Bretagne).
Marque de fabrique.Produits chimiques pour usages industriels, scientifiques, photographiques,
agricoles et horticoles.**CP 18-15**

N° 169626.

Date de dépôt: 7 février 1958, 17 h.

Union Carbide Corporation, 30 East 42nd Street, New-York (New-York,
USA). — Marque de fabrique et de commerce.

Compositions chimiques pour usage industriel.

NIAX

Nr. 169627.

Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1958, 19 Uhr.

Moser-Glaser & Co. AG, Hofackerstrasse 24, Muttens (Baselland).
Fabrik- und Handelsmarke.

Isoliermittel, insbesondere Hartschichtstoffe.

DURESCA

Nr. 169628.

Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1958, 19 Uhr.

Moser-Glaser & Co. AG, Hofackerstrasse 24, Muttens (Baselland).
Fabrik- und Handelsmarke.Isoliermittel, insbesondere Hartschichtstoffe (vorzugsweise ölhaltige Hart-
schichtstoffe).**DUROLPA**

N° 169629.

Data di deposito: 11 febbraio 1958, ore 18.

Ruseoni Gertrude, Ligornetto (Ticino).

Marca di fabbrica e di commercio.

Capi di vestiario di ogni genere.



Nr. 169630.

Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1958, 11 Uhr.

Bündner Handels- und Industrie-Verein, Chur; Korrespondenzadresse:
Sekretariat der Bündner Handelskammer, Dr. H.A. Tarnutzer, Masanser-
strasse 19, Chur. — Kollektivmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 91700.
Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. November 1957 an.Bodenprodukte, Baumaterialien, Textilwaren, Kleider, Erzeugnisse aus Holz
und Metall, Maschinen und landwirtschaftliche Geräte, Papierstoff und Papier-
erzeugnisse, Nahrungs- und Genussmittel, chemische Erzeugnisse, Leder und
Lederfabrikate.Zur Benützung der Kollektivmarke sind diejenigen Fabrikanten und Händler
der Erzeugnisse, für welche die Marke vorgeschrieben ist, berechtigt, welche
dem hierfür zuständigen Organ des Markeninhabers hiezu ermächtigt worden
sind.

Nr. 169631.

Hinterlegungsdatum: 25. Februar 1958, 12 Uhr.

Chocolat Bernrain AG, Seeblickstrasse 18, Bernrain, Kreuzlingen.
Handelsmarke.

Schokoladen- und Konfiscierwaren.



Nr. 169632.

Hinterlegungsdatum: 25. Februar 1958, 18 Uhr.

Parke, Davis & Company, Staines Road, Hounslow (Middlesex, Gross-
britannien) und Detroit (Michigan, USA). — Fabrikmarke. — Erneuerung
der Marke Nr. 92370. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. Fe-
bruar 1958 an.

Arzneimittel.

DEXTROFEDRIN

Nr. 169633.

Hinterlegungsdatum: 5. März 1958, 9 Uhr.

Plastik-Aktiengesellschaft, in Bad Ragaz, Bad Ragaz.
Fabrik- und Handelsmarke.

Plastische Erzeugnisse aller Art.



Nr. 169634.

Hinterlegungsdatum: 10. März 1958, 18 Uhr.

Manfred Schramm, Uttwil (Thurgau). — Fabrik- und Handelsmarke.

Liegen und Liegestühle.

LONGA

Nr. 169635.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1958, 18 Uhr.

Friedrich Frauchiger-Nigg, Aktiengesellschaft, Filiale Bern, Laupenstrasse 4,
Bern. — Handelsmarke.

Flexible Rohre aus Weich- oder Hart-Polyäthylen.

LYSSO/LEN

Nr. 169636.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1958, 12 Uhr.

Metallsehlauchfabrik AG. (Fabrique de Tuyaux Métalliques Flexibles SA.),
Kellerstrasse 45, Luzern. — Fabrik- und Handelsmarke.

Schutzhüllen für Kabel, Drahtzüge, Steuerungsorgane.

PROCA

N° 169637.

Date de dépôt: 18 mars 1958, 17 h.

Fleury et Cie, S. à r. l., Fleuron Watch, Grand' Rue 82, Tramelan.
Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie en tous genres et leurs parties.

PRIMASONIC

Nr. 169638.

Hinterlegungsdatum: 19. März 1958, 20 Uhr.

Pittsburgh Corning Corporation, One Gateway Center, Pittsburgh (Pennsyl-
vanien, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Isolier-, Bau- und Konstruktionsmaterialien.

FOAMGLAS

Nr. 169639.

Hinterlegungsdatum: 19. März 1958, 18 Uhr.

Det Fyenske Trælastkompagni Aktieselskab, Seeblickgade 10, Odense
(Dänemark). — Fabrik- und Handelsmarke.Baumaterialien und Akustikbekleidungen, insbesondere Akustikbekleidungen
aus Metall.

Nr. 169640. Hinterlegungsdatum: 20. März 1958, 20 Uhr.
Uni-Chemie AG, Hardturmstrasse 169, Zürich 5/37.
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Präparate und chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke.

Monosclerin

Nr. 169641. Hinterlegungsdatum: 20. März 1958, 23 Uhr.
Felea AG (Felea S.A.) (Felea Ltd.), Schützengasse 15/17, Grenchen (Solothurn). — Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren und Uhrenteile.

RITONI

Nr. 169642. Date de dépôt: 21 mars 1958, 17 h.
E. I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, U.S.A.). — Marque de fabrique.

Films et papiers pour reproduction technique, sensibles ou non, utilisés pour le dessin, la reproduction en bleu, et en architecture, cartographie, topographie et autres travaux techniques et d'art graphique.

CRONAFLEX

Nr. 169643. Hinterlegungsdatum: 21. März 1958, 18 Uhr.
Westinghouse Brake & Signal Company Limited, 82 York Way, King's Cross, London N. 1 (Grossbritannien). — Fabrik- und Handelsmarke.

Elektrische Stromgleichrichter aus Metall.

FINNODE

Nr. 169644. Hinterlegungsdatum: 21. März 1958, 18 Uhr.
Bigler, Spichiger & Cie. AG, Biglen (Bern). — Fabrik- und Handelsmarke.

Registraturmaterialien.



Nr. 169645. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1958, 19 Uhr.
R. Chinnl, Franklinstrasse 35, Zürich 11/50. — Handelsmarke.

Ungeziefer-Bekämpfungsmittel.



Nr. 169646. Date de dépôt: 24 février 1958, 19 h.
Rodania AG (Rodania S.A.) (Rodania Ltd.), Riedernstrasse 8, Grenchen.
Marque de fabrique et de commerce.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres.

COAST - LIGHT

Nr. 169647. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).
Marque de fabrique et de commerce.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps et bracelets.



Nr. 169648. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).
Marque de fabrique et de commerce.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps et bracelets.



Nr. 169649. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 92763. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mars 1958.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps, curvimètres et bracelets.

VILLERET WATCH

N° 169650. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 92764. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mars 1958.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps, curvimètres et bracelets.



N° 169651. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 92766. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mars 1958.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps, curvimètres et bracelets.



N° 169652. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 92767. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mars 1958.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps, curvimètres et bracelets.

BAHNZEIT

N° 169653. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 92769. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mars 1958.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps, curvimètres et bracelets.



N° 169654. Date de dépôt: 3 mars 1958, 20 h.
Fabrique d'horlogerie Minerva Sport S.A., Villeret (Berne).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 92770. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mars 1958.

Horlogerie, pièces d'horlogerie, chronométrie, compteurs de temps, curvimètres et bracelets.



Limitation de l'indication des produits — Einschränkung der Warenangabe

Marque N° 169252. — Maggi S.A., Kempttal. — L'indication des produits de cette marque est limitée comme suit: Viandes, extraits de viande, conserves de viande; gelées; condiments, substances aromatiques; légumes; conserves de légumes; préparations de pommes de terre ou à base de pommes de terre; préparations de potages, cubes de potages, potages concentrés; cubes de bouillon, consommés; sauces; aliments diététiques à l'exception de toutes sortes de noix, beurre d'arachides, chocolat, confiserie, fruits séchés et dattes (avec ou sans couverture de chocolat). — Enregistré le 1^{er} avril 1958.

Trasmissioni — Transmissions — Uebertragungen

Marque N° 95382. — The Todd Company, Inc., Rochester (New York, U.S.A.). — Transmission à Burroughs Corporation, Detroit (Michigan, U.S.A.). — Enregistré le 9 avril 1958.

Marea N° 123809. — Mission Dry Corporation, Los Angeles. — Trasmissione a Mission of California, Inc., 197 Chatham Street, New Haven 9 (Connecticut, USA). — Registrato il 3 aprile 1958.

Marke Nr. 127916. — Reinhard & Cie., Solothurn. — Uebertragung an Laheo A.G. (Laheo Ltd.) (Laheo S.A.), Mellingerstrasse 162, Baden. — Eingetragen den 3. April 1958.

Marke Nr. 132755. — The Pennzoil Company, Los Angeles (Kalifornien, USA). — Uebertragung an South Penn Oil Company, Oil City (Pennsylvania, USA). — Eingetragen den 3. April 1958.

Marke Nr. 168781. — Colgate-Palmolive Aktiengesellschaft, Zürich. — Uebertragung an Colgate Palmolive Company, 300 Park Avenue, New York (New York, USA). — Eingetragen den 9. April 1958.

Löschungen wegen Nicht-Erneuerung

Radiations pour cause de non-renouvellement

Im September 1937 eingetragene und am 1. April 1958 gelöschte Marken
Marques enregistrees en septembre 1937 et radiées le 1^{er} avril 1958

91270	91345	91382	91411	91444	91470	91488	91593	91788
91271	91346	91386	91412	91445	91471	91505	91596	91789
91275	91349	91388	91413	91446	91472	91506	91602	91790
91285	91350	91389	91417	91448	91473	91508	91619	91791
91296	91353	91393	91425	91449	91474	91510	91622	91792
91297	91354	91395	91426	91450	91475	91511	91626	91793
91298	91362	91399	91427	91451	91478	91528	91655	91794
91299	91364	91401	91428	91452	91479	91547	91656	91795
91320	91365	91402	91430	91453	91480	91548	91657	91796
91337	91366	91404	91431	91456	91483	91552	91675	
91340	91367	91407	91434	91457	91484	91570	91676	
91342	91371	91408	91435	91458	91485	91572	91677	
91343	91374	91409	91439	91461	91486	91573	91679	
91344	91377	91410	91442	91462	91487	91576	91699	

Hypothekbank in Winterthur

Bilanz per 31. März 1958

Aktiven			Passiven		
	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	5 399 949	39	Bankenkreditoren auf Sicht	450 057	80
Coupons	48 011	10	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	4 253 184	94
Bankendebitoren auf Sicht	1 274 630	23	Kreditoren auf Zeit	3 068 766	20
Andere Bankendebitoren	700 000	—	Spareinlagen	46 582 662	36
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	8 535 480	93	Einlagehefte	2 167 900	30
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 4 645 438.—			Kassenobligationen	119 168 200	—
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	3 893 931	50	Kassenobligationen Serie 50	12 000 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	1 012 675	—	Anleihenobligationen	10 000 000	—
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 758 750.—			Pfandbriefdarlehen	34 400 000	—
Hypothekaranlagen	226 335 150	—	Sonstige Passiven	6 088 139	09
Wertschriften	6 635 833	50	Aktienkapital	15 000 000	—
Syndikatsbeteiligungen	26 596	05	Reserven	5 200 000	—
Bankgebäude	775 000	—	Gewinnsaldo-Vortrag	148 694	60
Andere Liegenschaften	450 000	—			
Sonstige Aktiven	3 440 347	59			
Kautionen: Fr. 696 848.70					
	258 527 605	29		258 527 605	29

Schweizerische Spar- & Kreditbank, St. Gallen

Bilanz per 31. März 1958

Aktiven			Passiven		
	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	5 829 367	36	Bankenkreditoren auf Sicht	1 191 549	87
Coupons	40 584	95	Andere Bankenkreditoren	28 271	15
Bankendebitoren auf Sicht	3 058 495	97	Checkrechnungen	15 164 303	45
Andere Bankendebitoren	1 391 136	25	Spareinlagen	49 634 991	—
Wechsel	2 220 232	92	Depositen	14 738 569	44
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	21 467	50	Kassenobligationen	10 509 700	—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	2 417 786	02	Pfandbriefbankdarlehen	3 700 000	—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	23 844 884	35	Checks und kurzfristige Dispositionen	12 713	30
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 11 368 784.15			Tratten und Akzepte	84 921	85
Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	3 519 241	80	Sonstige Passiven	3 025 944	69
Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	13 140 288	25	Stammaktienkapital	3 350 000	—
davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 8 671 513.—			Prioritätsaktienkapital	2 150 000	—
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	339 926	75	Reserven	1 750 000	—
Hypothekaranlagen	40 138 308	28	Gewinnvortrag	136 616	07
Wertschriften	7 448 664	10			
Bankgebäude	1 400 000	—			
Andere Liegenschaften	50 000	—			
Sonstige Aktiven	617 196	32			
Kautionen: Fr. 1 393 816.75					
	105 477 580	82		105 477 580	82

Schweizerische Schiffshypothekenbank AG., Basel

Bilanz per 31. Dezember 1957

(Nach Verteilung des Reingewinns)

Aktiven			Passiven		
	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Kassa	126 102	90	Andere Bankenkreditoren	17 321 490	43
Hypothekaranlagen (Schiffsverschreibungen)	31 514 708	50	Kreditoren auf Sicht	4 000	—
Sonstige Aktiven	81 580	60	Kreditoren auf Zeit	2 408 146	—
			3 1/2% Obligationenanleihe 1954	5 000 000	—
			Sonstige Passiven	1 469 674	78
			Aktienkapital	4 000 000	—
			Gesetzliche Reserve	180 000	—
			Spezialreserve	1 000 000	—
			Dividendenkonto	200 000	—
			Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	139 080	79
	31 722 392	—		31 722 392	—
Soll			Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1957		
	Fr.	Rp.		Fr.	Rp.
Passivzinsen:			Gewinnvortrag	123 168	67
Bankenkreditoren	Fr. 571 547.80		Aktivzinsen:		
Kreditoren auf Zeit	71 243.75		Kontokorrent-Debitoren	Fr. 16 406.85	
Obligationenanleihe	163 312.50	806 104	Hypothekaranlagen	1 479 799.22	1 496 206
Unkosten:			Kommissionen	69 702	—
Bankbehörde und Personal	Fr. 48 202.65				
Geschäftsunkosten	32 819.90	81 022			
Steuern		94 469			
Rückstellung für Debitoren		160 000			
Abschreibung Disagio auf Darlehen		8 400			
Reingewinn: 1957	Fr. 415 912.12				
Vortrag	123 168.67	539 080			
		1 689 076			1 689 076

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

France

Importation de biens essentiels (programme A)

Le «Journal Officiel de la République française» du 11 avril 1958 a publié le rectificatif reproduit ci-après en extrait à l'avis paru au même quotidien du 21 mars dernier¹⁾ et ayant informé les importateurs de l'ouverture des crédits au titre du premier semestre de l'année en cours en vue de l'importation en France de biens essentiels:

Titre 1^{er} «Produits à importer par groupements ou organismes assimilés», ajouter à sa place numérique le poste suivant:

Número de code	Números du tarif douanier français	Désignation des produits
254	53-03, 53-04	Déchets et effiloches de laine

En ce qui concerne les utilisateurs de ces produits ressortissants de l'industrie lainière, les modalités de dépôt, d'examen et de délivrance des autorisations d'importation sont identiques à celles prévues pour les laines en suint et les poils fins.

Titre III «Produits à importer sous licences examinées au fur et à mesure de leur présentation», ajouter à sa place numérique le poste ci-après:

Número de code	Número du tarif douanier français	Désignation du produit
115	15-11	Glycérine

¹⁾ Voir FOSC, N° 78 du 3 avril 1958.

92. 22. 4. 58.

France

Ouverture de contingents d'exportation de ferrailles

Le «Journal Officiel de la République française» du 11 avril 1958 a publié un avis informant les intéressés de l'ouverture des contingents ci-après de ferrailles (N° ex 73-03 B III du tarif douanier français) répondant aux spécifications suivantes à destination des pays membres de l'OEEC autres que les pays membres de la communauté européenne du charbon et de l'acier (qui bénéficient déjà de la suppression des restrictions quantitatives):

	Contingents en tonnes
58 Paquets de ferrailles légères mélangées, blanc et noir, pressés hydrauliquement fortement comprimés, ne nécessitant pas de ligatures, de dimensions maxima 0,40 x 0,40 x 0,40	10 000
59 Paquets de ferrailles légères mélangées, blanc et noir, pressés hydrauliquement fortement comprimés, ne nécessitant pas de ligatures, de dimensions maxima 0,60 x 0,40 x 0,40	
42 Tournures de fer et/ou d'acier, propres non oxydées avec frisons	5 000
43 Tournures de fer et/ou d'acier oxydées. Tournures de fer, d'acier et de fonte mélangées, oxydées.	

En ce qui concerne les modalités de répartition de ces deux contingents d'exportation l'avis ci-dessus précise ce qui suit:

«Les autorisations d'exportation ne pourront être attribuées qu'aux négociants en ferrailles disposant sur leurs parcs de stocks de ferrailles de l'espèce; les intéressés en indiqueront l'emplacement et le montant et fourniront toutes précisions nécessaires au contrôle de l'administration.

Les demandes d'autorisation, établies en cinq exemplaires sur formule modèle 02, accompagnées des indications visées ci-dessus, d'une facture pro forma en double exemplaire et des documents prévus par l'avis aux importateurs et aux exportateurs publié au Journal officiel du 30 décembre 1954, seront reçues par l'Office des changes, 4^e sous-direction, jusqu'au 28 avril 1958 inclus. Elles feront l'objet d'un examen simultané.

Chaque demande d'autorisation devra comporter l'indication du bureau de douane de sortie par lequel le passage sera obligatoirement effectué.

Les licences, dont la durée de validité est de trois mois, ne pourront pas être renouvelées.»

92. 22. 4. 58.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Aktiendruck seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Proschau
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

A louer

NEUCHÂTEL
centre ville

grands locaux

convenant pour commerce ou administration, sur rue 22 m. de façade, 800 m².

Possibilité de vendre l'immeuble.

Pour renseignements s'adresser sous chiffre PB 33814 C à Publicitas Neuchâtel.

Verlangen Sie vom SHAB. unentgeltliche Zusendung von Probenummern der «Volkswirtschaft».

SOCIÉTÉ ANONYME
FIDUCIAIRE RAVIER

expert comptable diplômé

Bulle FRIBOURG Payerne

Berufliches Können und das Qualitätsbewusstsein von nahezu 3000 einheimischen Arbeitskräften bürgen für Präzision und Leistungsfähigkeit der HERMES-Schreibmaschinen. Strapazierfähigkeit und Preisvorteil sind weitere Gründe für die starke Verbreitung und Beliebtheit der Marke HERMES.

Portable-Modelle ab Fr. 256.-
Büro-Modelle ab Fr. 750.-



SCHWEIZER QUALITÄTSARBEIT



HERMES

HERMAG Hermes-Schreibmaschinen AG.
Weissenhausstrasse 2, Zürich 1
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz
Vertreter für alle Kantone

im paillard zougner

HALLWAG AG., BERN

47. ordentliche Generalversammlung

Freitag, 9. Mai 1958, 11.30 Uhr, im Konferenzzimmer der Gesellschaft, Nordring 4 (3. Stock).

Traktanden:

1. Protokoll der 46. ordentlichen Generalversammlung vom 26. April 1957.
2. Abnahme des Jahresberichtes, der Jahresrechnung sowie des Berichtes der Kontrollstelle für das Jahr 1957.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Geschäftsbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle liegen vom 28. April 1958 an zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

Die Zutrittskarten der Generalversammlung können bis 8. Mai 1958 am Sitz der Gesellschaft gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

Bern, 22. April 1958.

Der Verwaltungsrat.

Société Foncière de Bon-port, Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 2 mai 1958, à 11 heures 15, à l'Agence immobilière Ch. Muller-Veillard, Montreux.

Ordre du jour statuaire

Les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 1^{er} mai, par la Banque Cantonale Vaudoise, Montreux.

Les comptes et rapports sont à la disposition des actionnaires à l'Agence immobilière Ch. Muller-Veillard, Montreux.

die

Hier fehlt ...

BRUNSVIGA

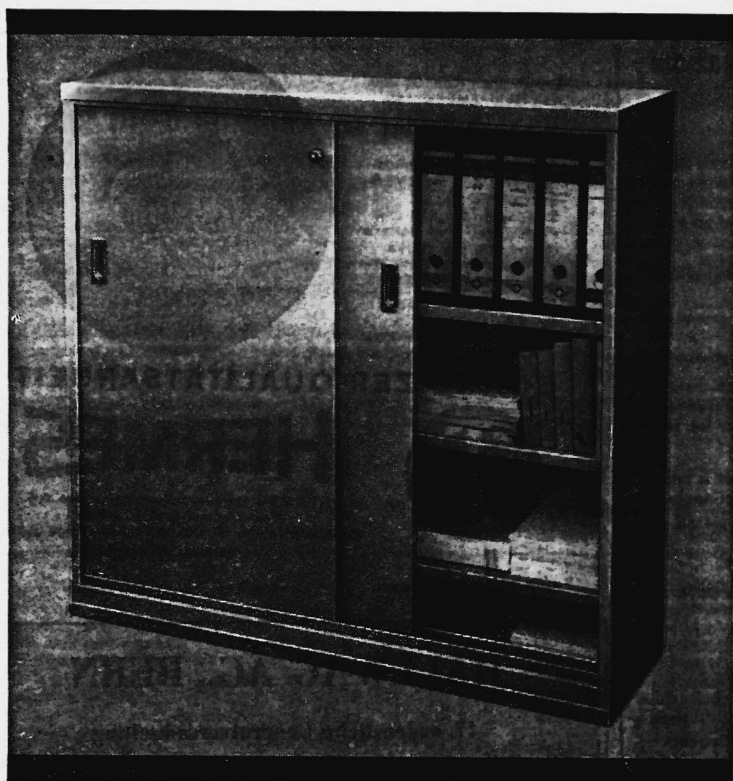
... wirklich, da gehört die elektrische Brunsviga-Rechenmaschine hin! Der weisse Flecken auf dem Arbeitsplatz ist heute zu teuer, denn er lähmt den rationellen Arbeitsfluss. Profitieren Sie morgen schon von der Brunsviga-Rechenmaschine, indem Sie sie heute für 1 Woche unverbindlich und kostenlos zur Probe anfordern.

Brunsviga 11 S ist klein, handlich, preisgünstig, in Miete Fr. 1.50 p/Tag, bar Fr. 1500.-, Tausch, Teilzahlung, Kaufmiete. Prospekt durch die Generalvertretung

SAUDER + CO
Bischofszell Tel. 071 811 97

Bon für Prospekt und ein kleines Geschenk.
Einsenden an Sauder & Co., Bischofszell

Name:
In Firma:
Ort:



LISTA

Schiebetürschrank LISTA Typ C 52

Sehr solide, saubere Ausführung in Stahlblech. Türen leicht und geräuschlos auf Kugellagern gleitend. Tablare beliebig verstellbar. Grösse: 1200 mm breit, 400 mm tief, 1116 mm hoch (auch 1000 mm hoch lieferbar). Preis inkl. 2 Tablare **Fr. 320.-**, jedes weitere Tablar Fr. 18.-. In den Farben grau, grün, beige und oliv prompt ab Fabriklager lieferbar! Verlangen Sie bitte den Prospekt direkt bei der Fabrik

LIENHARD STAHLBAU ERLER TG TELEFON (072) 53351

CRÉDIT FONCIER VAUDOIS

Ensuite de tirage au sort, opéré ce jour, les obligations foncières

3% de 1949, série XIII

dont les numéros suivent sont appelées au remboursement pour le 1^{er} août 1958, date à laquelle l'intérêt cessera de courir. Le remboursement aura lieu contre remise des titres munis de tous leurs coupons non échus.

Titres de 1000 fr.

N°s 951 à 975	10626 à 10650	22101 à 22125
N°s 2576 à 2600	11276 à 11300	23326 à 23350
N°s 3001 à 3025	12701 à 12725	25051 à 25075
N°s 4426 à 4450	15876 à 15900	26226 à 26250
N°s 6326 à 6350	17451 à 17475	27851 à 27875
N°s 7851 à 7875	18576 à 18600	29776 à 29800
N°s 9101 à 9125	20901 à 20925	

Toutes les obligations sorties aux tirages antérieurs ont été présentées.

Lausanne, le 18 avril 1958.

Le directeur: E. Dupraz.

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig. Nutzen Sie diese Kaufkraft - inserieren Sie!

CAISSE MUTUELLE MALADIE-ACCIDENTS

Siege social: Grand-Chêne 2, Lausanne

Assemblée générale ordinaire

le jeudi 8 mai 1958, à 18 heures, Café de la Cloche (1^{er} étage)

ORDRE DU JOUR:

- 1° Opérations statutaires.
- 2° Modification de l'art. 16 des statuts.
- 3° Propositions individuelles.

Seuls les sociétaires porteurs de leur carte de légitimation seront admis à l'assemblée.



Darlehen

bis

5000 Fr.

Keine komplizierte Formalitäten. Wir garantieren absolute Diskretion.

Bank Prokredit
Fribourg



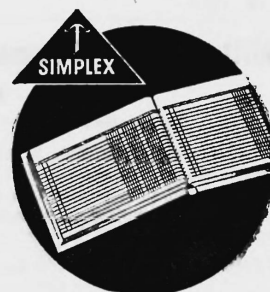
Sind Sie im Besitz von wertvollen Referenzen,

so verwerten Sie solche zum Ausbau Ihres Unternehmens. Wir liefern Ihnen originalgetreue Foto-drucke

100 Stück Fr. 25.70
200 Stück Fr. 30.20
500 Stück Fr. 43.85

Hausmann

Zürich, Bahnhofstr. 91
St. Gallen, Marktgasse 13



Praktisch in Form und Linierung

sind SIMPLEX-Geschäftsbücher für Buchhaltung, Kasse, Bilanz, Inventur, Kalkulation, Statistik, Kontrollen usw. Lassen Sie sich über die diversen Ausführungen durch Ihre Papeterie orientieren. Auch Spezialanfertigungen durch die

SIMPLEX AG BERN
LINIEREREI/BUCHDRUCKEREI/BUCHBINDEEREI

INKASSI im Kanton Tessin

werden prompt, gewissenhaft und zu kulantesten Bedingungen besorgt von
LA DIFESA, G. Cappello, LUGANO
Gegründet 1915

Landolt

Waren-Umsatz-Steuer-

Kontrollbuch

mit auswechselbaren Blättern Fr.

Nr. 168288 mit Kolonne «Empfänger» 22.50

Nr. 141871 ohne Kol. «Empfänger» 22.50
festgebunden, 21/29 cm

Nr. 166270 mit Kolonne «Empfänger»

12 Blatt 3.-, 24 Blatt 4.70, 48 Blatt 9.80

Je 1 Musterblatt mit Beispiel und Erklärung Fr. 2.-

Ansichtssendung und Preisliste auf Wunsch



Zürich, Bahnhofstr. 65, Tel. 23 97 57

Inserate im SHAB haben Erfolg!



Xerographie

Das moderne, schnelle und billige Verfahren zum Uebertragen beliebiger Druckvorlagen auf Papier- oder Metallplatten für Kleinoffset, ohne Dunkelkammer, Photoplatten oder Entwickler.

Vorführung auf der

Messe in Hannover

vom 27. April bis 6. Mai 1958

Halle 17, Stand 1106

Wenn Sie nicht nach Hannover gehen, lassen Sie sich bitte das XEROX-VERFAHREN in unserem Vorführungsraum in Bern zeigen.

F. Hofstetter & Co.

Generalvertretung der XEROX-Geräte
in der Schweiz

Effingerstrasse 6 BERN Tel. (031) 3 71 00